

# 前言

本仪表在出厂前已经过全面调试。

为了保证仪表的正常使用，请仔细阅读本套说明书，并在操作前充分了解如何使用该仪表。

## 关于本套用户说明书

- 一、该套说明书必须提供给最终端使用用户
  - 二、未经预先通知，本套说明书的内容可能改动
  - 三、版权所有，未经本公司书面同意，不得以任何形式复制说明书的任何部分。
  - 四、本公司不对说明书做任何形式的保证，其中包括但不限于本说明书的出售以及用于其他特殊目的。
  - 五、本公司努力确保说明书各项内容的正确性，但若发现任何形式的错误或者疏漏，请通知本公司。
  - 六、除上面提到的内容以外，本公司不对本产品承担任何其他责任。
  - 七、如产品规格、结构或者操作的改变不影响其运行、使用 and 性能，用户说明书不随之修订
  - 八、本产品说明书将协助您安装、使用和维护您的流量计。
- 我们的责任：确保所有使用者获得足够的安全操作和维护程序。

## 警告！

为了您的安全，请在使用仪表前认真阅读以下安全警告。

- 1、流体不会腐蚀仪表表体和接气部件材质。
- 2、在危险的环境中工作时，须遵循生产厂商的安全操作规范。
- 3、不要使用压缩空气吹扫涡轮流量计。
- 4、注意流量计内部的涡轮叶轮，即使是很小的划痕或者缺口都会影响精度。
- 5、为了达到最佳的效果，仪表校准周期最长不超过 12 个月

# 目录

一、	概述 .....	3
二、	LWGY 型液体涡轮流量传感器 .....	5
三、	LWBY 型液体涡轮流量传感器 .....	15
四、	LWSY 型现场显示涡轮流量计 .....	17
五、	485 (MODEBUS) 通讯协议 (白灰色款) .....	27
六、	LWSY 型涡轮流量计 (白绿色款) .....	34
七、	运输、贮存 .....	39
八、	开箱及检查 .....	39
九、	订货须知 .....	39
十、	常见故障和排除 .....	40
十一、	选型图册 .....	42

# LW 系列涡轮流量仪表

## 一、 概述

LW 系列涡轮流量仪表包括 LWGY 型液体涡轮流量传感器、LWBY 型液体涡轮流量变送器和 LWSY 型现场显示涡轮流量计等,属于速度式流量仪表。本系列仪表适用于清洁或基本清洁的单项液体的测量,单独或相关设备配套,可用来测量封闭管道中的体积流量或总量。具有结构简单、轻巧、精确度高、复现性好、反应灵敏、安装维护使用方便等特点,广泛应用于石油、化工、供水、食品、制药及科研试验等行业,是流量计量和节能的理想仪表。

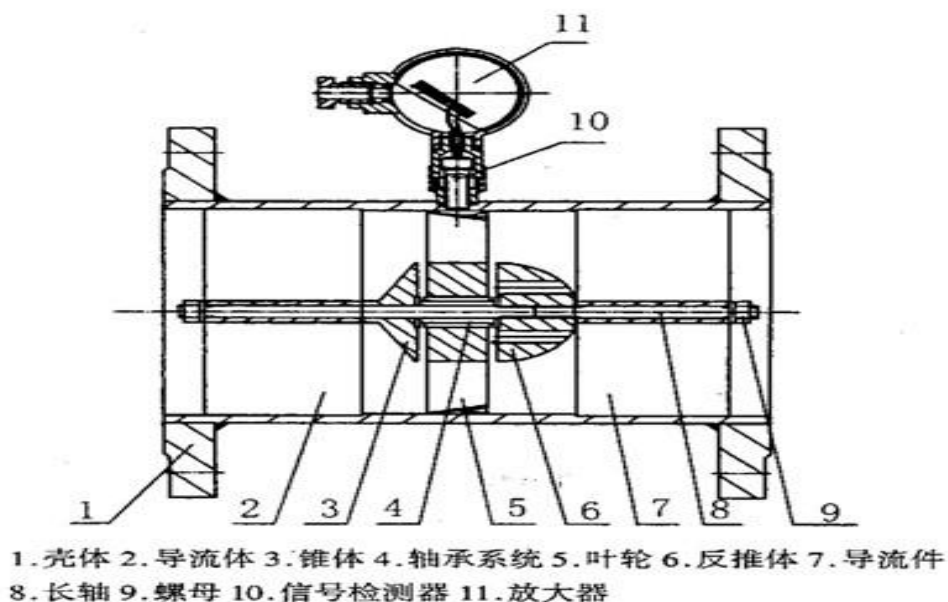


图 1 LWGY 基本型液体涡轮流量传感器结构示意图

LWGY 型液体涡轮流量传感器是 LW 系列涡轮流量仪表中的基本产品, 它将管道中液体的流量转换成电脉冲信号、并经过显示仪表或计算机系统处理来完成对管道中液体流量的测量或总量计量。

## 1 结构特征与工作原理

### 1.1 结构特征:

传感器主要有传感组件、信号检测器和放大器组成, (见图 1)。其轴承系统为硬质合金, 提高耐磨性、保证产品精度;

其中: 放大器分两线制和三线制两处形式。

### 1.2 工作原理

当流体流经仪表时, 推动表内叶轮旋转, 然后通过叶轮与信号检测器之间的磁耦合, 将流体的流速转换为电脉冲信号输出, 通过放大器放大整形并传输给显示仪表, 即达到对流体的体积流量或总量的测量目的。

在一定的流量范围内, 脉冲频率  $f$  与流经传感器的液体的体积流量  $Q$  成正比。流量方程式为:  $Q=f/K$

式中:  $f$ —脉冲频率

$K$ —传感器的仪表系数【1/L】由“校验单”给出。

## 2.基本参数及性能标准

### 2.1 本传感器执行专业标准 (JB/T9246-1999 涡轮流量传感器)

### 2.2 测量范围及工作压力 见表 1。

公称通径 (DN) mm	流量范围 (m <sup>3</sup> /h)			公称压力 (Mpa)
	0.2 级	0.5 级	1.0 级	
4			0.04-0.25	6.3
6			0.1-0.6	6.3
10			0.2-1.2	6.3
15	1.2~4	0.6~6	0.4~6	2.5 6.3 16
20	2~6	0.8~8	0.6~8	
25	3~10	1.2~12	1.2~12	
32	4~12	1.5~15	1~20	
40	8~25	3~30	3~30	
50	12~40	5~50	5~50	6.3 2.5
65	15~60	7~70	5~70	
80	20~100	16~100	12~120	
100	50~160	25~160	20~200	
125	50~200	30~250	25~280	
150	100~300	50~300	40~400	
200	200~600	100~600	80~800	2.5
250	300~1000	160~1000	120~1200	
300		250~1600		
400		400~2500		
500		600~4000		

表 1

### 2.3 使用环境:

环境温度  $-20\sim+55^{\circ}\text{C}$       相对温度 5%~95%      大气压力 86~106Kpa

### 2.4 被测流体温度

普通型  $-20\sim+120^{\circ}\text{C}$       防爆型  $-20\sim70^{\circ}\text{C}$

### 2.5 防爆标志: d IIBT<sub>5</sub>

### 2.6 输入信号: 两线制输出

输出低电平  $I_{OL}\approx 3\text{mA}$       输出高电平  $I_{OH}\approx 13\text{mA}$  (方波)

负载电阻 R (包括线路阻抗) 在  $100\sim 500\Omega$  范围内 (根据所配置的显示仪表或其它接收装置输入信号的要求, 选择合适的 R 值.)

三线制输出:  $V_{OP-P}\geq 5\text{V}$       (方波)

### 2.7 电源供电

两线制: +24VDC      三线制: +12VDC~+24VDC

### 2.8 传输距离: 1000 米

### 3. 连接结构及尺寸:

3.1 螺纹连接结构 见图 2, 连接尺寸 见表 2

3.2 法兰连接结构 见图 3, 连接尺寸 见表 2

法兰结构及尺寸执行 (JB79-59, JB81-59, JB82-59) 标准.

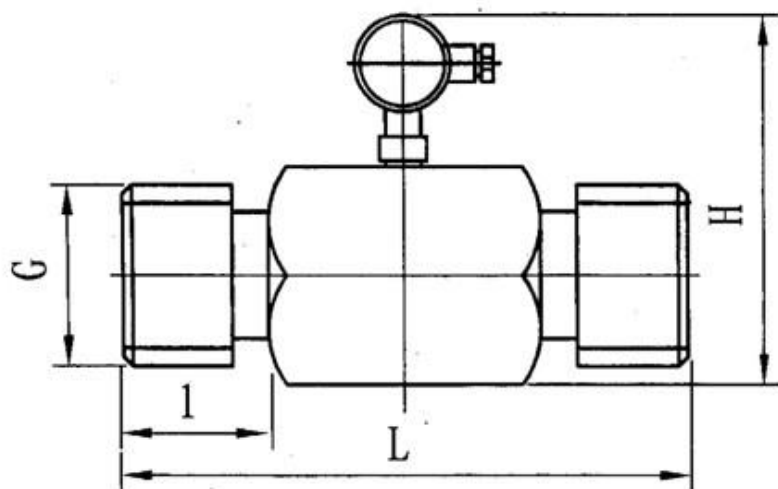


图 2 螺纹连接结构

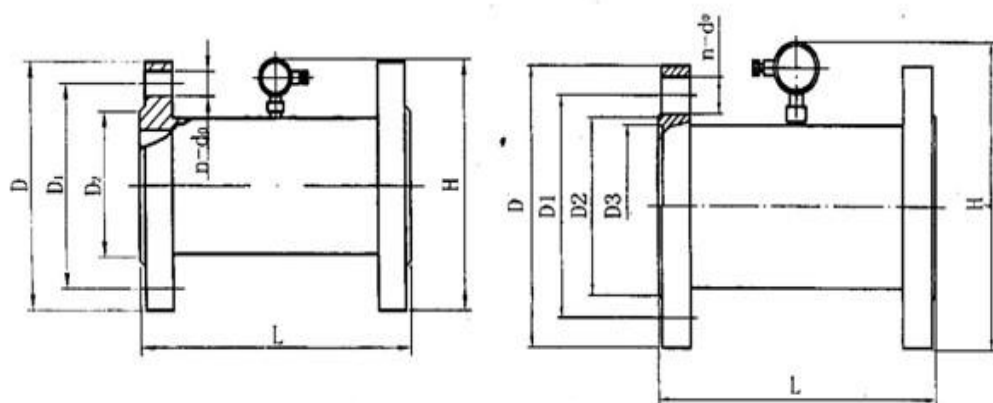


图 3 法兰连接结构

公称 通径 DN (mm)	传 感 器 尺 寸 (mm)	法 兰 尺 寸 (mm)						管 螺 纹 尺 寸	
	L	H	D	D <sub>1</sub>	D <sub>2</sub>	D <sub>3</sub>	n-do	L1 (mm)	G
4	225	145							1/2
6	225	145							1/2
10	340	170							1/2
15	75	190	95	65	45		4-14	23	1
20	85	210	105	75	55		4-14	23	1
25	100	230	115	85	65		4-14	30	11/4
32	120	250	140/135	100	78		4-18	30	11/4
40	140	260	150/145	110	85		4-18	35	2
50	150	270	165/160	125	100		4-18		
65	150	290	185/180	145	125		4-18		
80	200	300	200/195	160	135		8-18		
100	220	330	220/215	180	155		8-18		
125	250	380	250/245	210	185		8-18		
150	300	390	285/280	240	210		8-23		
200	360	455	340/335	295	265		12-23		
250	400	510	405	355	320		12-26/25		
300	420	565	460	410	375		12-26/25		
400	560	680	580	525	485		16-30		
500	600	790	715/705	650	608		20-34		

表 2



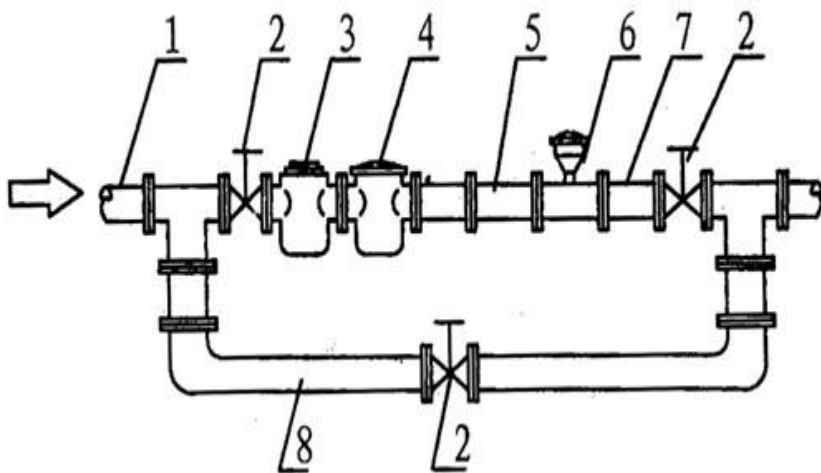
## 4.安装要求

安装使用流量计之前应将管道内的焊渣、杂物、粉尘吹扫清理干净!

通常情况下传感器应为水平安装,正常的管线配置如图 4

1. 入口 2.阀门 3.过滤器 4.消气器 5.整流器 6.涡轮流量传感器 7.后直管段 8.旁通管段

图 4 系统配置图



图中各部分的作用分述如下:

消气器：用来消除流体中的游离气体,避免游离气体占有的体积造成测量误差。

过滤器：将流体中的各种杂质（如颗粒、纤维。铁磁性物质）过滤掉，不使之进入传感器内，以保证传感器内零件（特别是轴、轴承）不被损坏。过滤网目数根据流体杂质情况而定，一般为 20-60 目

整流器：当传感器前直管段长度不少于 20 倍公称通径时，可以不装整流

器，否则为保证传感器的精确度和稳定性，必须安装整流器，以消除偏流、旋转流、涡流等影响。

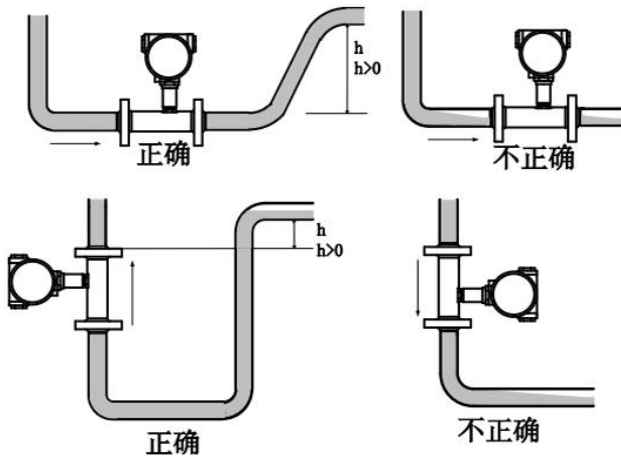
## 安装要求示意图

流量计安装尺寸

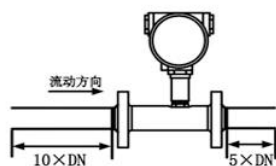


### 1 保证满管

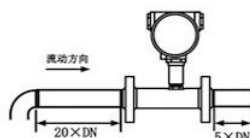
在任何时候，管道必须完全充满液体。否则流量显示会受到影响，导致测量误差



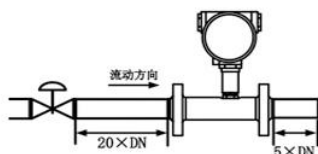
## 2 直管段要求



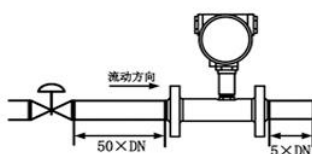
一般管道



90° 弯管



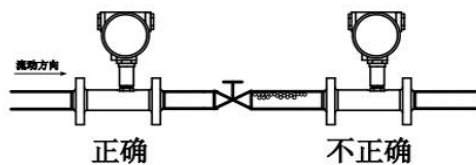
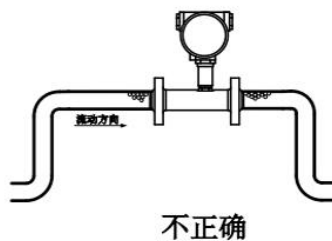
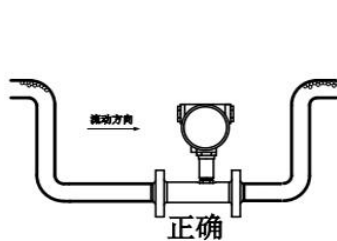
全开阀门



半开阀门

## 3 避免气泡

如果有气泡进入测量管，流量显示极可能会受影响，导致测量误差



## 4.1 传感器安装:

传感器应水平安装，流体流动方向应与壳体上流向标志一致。传感器的管道轴心应与相应的管道轴心对准，连接密封用的垫圈不得深入管道内腔。上、下游侧应分别有与传感器相同公陷。否则应在上游侧装整流器。流量调节阀应装在传感器的下游方向，整个管道系统都应良好密封。为了防止干扰信号，传输电缆应为屏蔽电缆。接线后应压紧螺母，以防止电缆脱落。传感器的传输电缆可架空或埋地敷设。

出厂时，每个电缆进口有封堵密封，不安装电缆的孔，不能取出封堵，也不能拧松密封螺母。拧下密封螺母，取出封堵，即可进行电气接线，电缆应选用 3 芯（4~20mA，脉冲输出）或 4 芯（RS485 输出）屏蔽电缆，电缆外径  $\Phi 8.5 \sim \Phi 9.5$ 。密封圈老化时应及时更换。

## LWGY 型液体涡轮流量计接线方法

### 1、三线制脉冲输出型（非防爆款）涡轮流量计接线方法:

红色：24V+    黑色：24V-

蓝色/黄色：脉冲输出

三线制脉冲输出接线图

屏蔽线

黑色：24V-

红色：24V+

蓝色/黄色  
脉冲输出

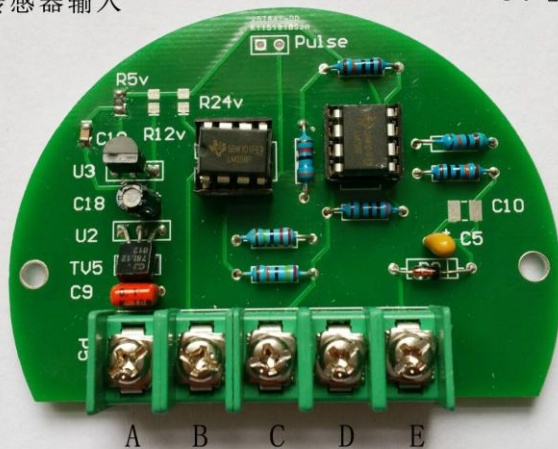
2、脉冲输出型（防爆款）涡轮流量计接线方法：

B：脉冲输出

A：24V+

D E：传感器输入

C：24V-



## 6、使用注意事项

5.1 在传感器安装前先与显示仪表或示波器接好连线，打开电源，用口吹或手拨动叶轮，使其快速旋转，观察有无显示，当有显示时再安装，应检查各个部分，排除故障；

5.2 传感器在开始使用时，应先将传感器内缓慢充满液体，然后再开启出口阀门；

5.3 传感器不用时，应清洗内部，一般维护周期为半年；检修清洗时，勿必注意不要损伤表内的叶轮组件；

5.4 腐蚀性影响：用户应充分了解被测介质的腐蚀情况，严防传感器受腐蚀；

### 5.5 测量管线要求

测量易汽化的液体时，在传感器的下游应保持必要的背压，防止涡轮下游侧出现汽涡，影响测量精度：

背压应符合下式：

$$P_H \geq 2 \cdot \Delta P_{\max} + 1.25 \cdot P_b$$

$P_H$ ——最高工作温度下流体的饱和蒸汽太

$\Delta p_{\max}$ ——最大流量时传感器的压力损失

$P_b$ ——传感器下游背压

### 5.6 测量环境要求：

外磁场干扰和机械震动都应小到可以忽略不计的程度。

### 5.7 关于流量调节

传感器是精密机械类仪表，由于叶轮旋转速度很高，流速的突然变化易损坏叶轮，所以应将调节流量的阀门装在传感器下游，缓慢调节流量，切忌猛开猛关，严防水击现象的发生。

### 5.8 体积流量与质量流量的换算

传感器给出的是工作状态下的体积流量，若需要得知标准状态下的体积流量或质量流量，需同是测量流体的密度。设传感器直接给出的体积流量是  $Q$ ，测出的流体的密度是  $P$ ，流体标准状态下的密度是  $Q_0$ ，流体的质量流量  $M$ ，则： $M=Q \cdot p$ ,  $Q_0=Q \cdot P/P_0$

### 5.9 液体粘度的影响：

传感器的仪表系数  $K$  对流体粘度的变化是敏感的，本厂标定时用水标定，当测量粘度（在实际状态下）大于  $3\text{mPa}\cdot\text{s}$  的流体时，流量测量范围和仪表系数有可能发生变化，为了保证测量精度，建议用户用实际被测流体模拟工作状态标定，测得实际的仪表系数。

## LWBY 型液体涡轮流量变送器（电流信号远传型）

LWBY 型液体涡轮流量变送器是在 LWGY 型液体涡轮流量传感器的基础上变异而来，它直接将管道中的流体流量转换成模拟电流信号的一种流量变送器，可与执行机构、显示仪或计算机控制系统连接，用来测量或控制封闭管道中的流量及总量。防爆型的产品还可以在爆炸危险的环境中使用。

本变送器各口径的流量测量范围、结构尺寸、安装方法请参阅 LWGY

型液体涡轮流量传感器部分。

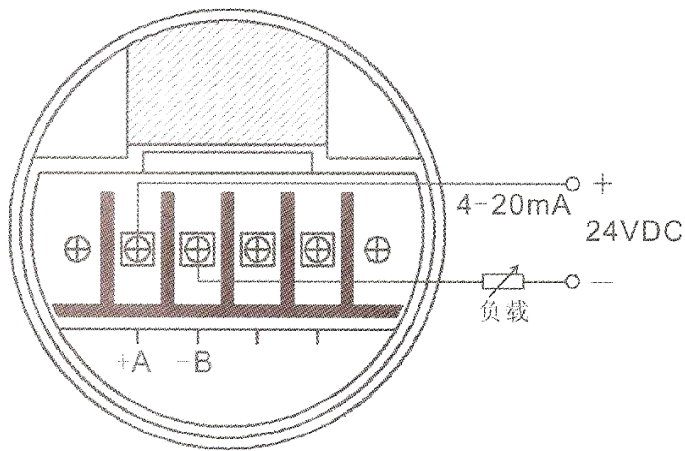


图 8

接线示意图

**警告：**接线前应先断开外电源，决不允许带电接线!!!

根据客户的订货要求，涡轮流量变送器的流量输出零点和满度值在出厂前已经调试好。在流量计运行后，如果现场需要对流量计的零点输出进行调整，按以下方法进行：

关闭流量计管道的阀门，确认管道内没有流量，接通流量计电源，串入电流表（万用表的直流电流档），监视流量计的输出电流；微调转换器电路板上的 W502 电位器，使输出电流回到 4mA。

在流量计运行后，流量计的满度输出值在现场不能进行再调整，如需调整，请将流量计返厂，由厂家根据您的要求在标准流量装置上完成。

### 1. 计算公式

$$\text{流量计算公式: } Q = \frac{I - 4}{16} Q_F$$

式中: Q——实际流量, m<sup>3</sup>/h



$Q_F$ ——流量测量上限值, m<sup>3</sup>/h

$I$ ——电流输出, mA

供电电压与负载电阻关系:  $R_{LMAX} = \frac{U-12}{0.02} - 50$

式中: $R_{LMAX}$ ——最大电阻

$U$ ——供电电压, V

## 2. 基本参数

供电电压:24V

输出信号:4-20mA

## 2. 电气连接及调整

变送器接线: 红线 —— 24V+

黑(绿)线 —— 0V

# LWSY 型现场显示涡轮流量计 (白灰色款表头)

## 4.1 主要技术参数

1. 适用口径: DN15-DN300, 其它口径协议供货。适用介质: 气体、蒸汽、液体。

2. 环境条件: 环境温度: (-30~+70)°C/(-20~+70°C液晶显示)。  
相对湿度: 5%~90% 大气压力: (86~106)kPa。  
介质温度: (-50~+100) °C, (-50~+150) °C。

3. 供电电源:

a) **TB3WE 三线制:**

(1) 采用外电源时: 12~24VDC/30mA(-20%~+15%), 弱输出可低至 6V。

(2) 电池供电时 (可选项): 锂电池 3.6V(2-13Ah)/0.4mA。

**b) TB2WE 二线制:** 12~24VDC/4-20mA(-20%~+15%)。

#### 4. 输出信号

**a) TB3WE 三线制:**

(1) 脉冲输出: 高电平 $\geq 8V$  (供电电压-1V)。低电平 $< 0.5V$ 。

(2) 含 2K7 上拉电阻的集电极开路输出。

(3) RS485 通讯: 仪表可配置 RS485 通讯接口。通信距离 $\leq 1200m$ 。

**b) TB2WE 二线制:**

(1) 二线 4~20mA 线性校正电流输出 (24V 时回路负载 $\leq 600\Omega$ )。

(2) 仅供标定用 (干扰电流) 无修正原始脉冲输出: 高电平 $\geq 5V$  (供电电压-1V)。

(3) 低电平 $< 0.5V$ ; 含 2K7 上拉电阻的集电极开路输出。有效时电流失准。

## 4-2、基本概述

TB3W/2WE 三线/二线制 E 系列显示电路是涡轮流量计的新精简型电路, 其放大电路为模拟式。可在常规的流量范围内准确测量气体和液体的流量。可适应各种口径和各类测量介质。数据后处理和信号远传电路分为三线制和二线制。三线制可带 RS485 通讯, 并可采用电池供电。二线制用 4-20mA 电流输出并可接仅标定用 (同电流冲突) 的原始脉冲输出。

## 4-3、仪表接线

仪表接线在放大板上, 大端子为必用的主接线端子, 小端子为附加功能接线的辅助端子。

**(一) TB3WE 三线制电路接线**

**主供电和输出信号接线端子 (左侧 3 位吊框旋压式端子)**

Fout	(-)	(+)
------	-----	-----

**Fout**：为脉冲输出端。 **(-)**：为电源“-”或电流流出端。 **(+)**：外接 12V~24VDC 电源+端。

当**(+)**和**(-)**接外电源后电路工作（电池供电型则转入有电工作状态），脉冲输出从 **Fout** 引出。

**辅助接线（小端子）** 主端子和辅助端子之间的 3 针跳线为脉冲输出开关，插在外侧 F0 有脉冲输出，插在内侧 NC 则断开使无脉冲输出。对两线电流型仅在测试时插外侧，用电流时必须插在内侧断开脉冲输出，否则将使电流不准。

+3V6	3V6-	B-	A+
------	------	----	----

**1）电池接线：（小端子中的右 1，2 位）**

+3V6：接 3.6V 锂电池的“+”端。 3V6-：接 3.6V 锂电池的“-”端

**2）通讯接线：（小端子中的左 3，4 位）** 无 485 通讯型号不配此接线端子

B-：接 RS485 通讯的“B-”端。 A+：接 RS485 通讯的“A+”端

**（二）TB2WE 二线制电路接线**

**1、主供电和输出信号接线端子（左侧 2 位吊框旋压式端子）**

Fout	(-)	(+)
------	-----	-----

**(-)**：为 4~20mA 电流输出端。 **(+)**：为 15~24V 电源“+”端

**(+)**接+24V 外电源，电流输出从**(-)**端流出至计算机或显示表的取样电阻，经过取样电阻等负载后流回到电源“-”端。

**辅助接线（3 位小端子）**

4~20mA 电流输出型无辅助小端子

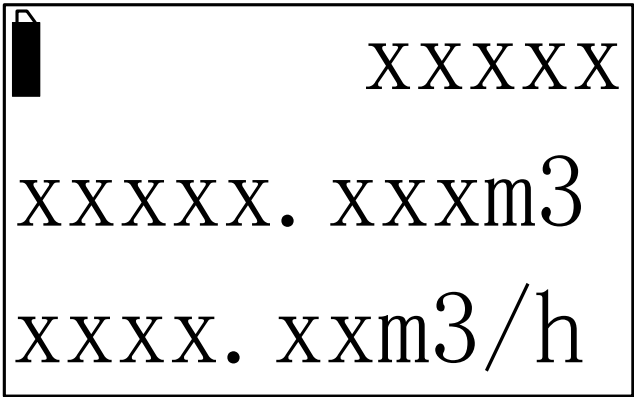
**Fout**：为脉冲输出端。 当**(+)**和**(-)**接外电源后电路工作，脉冲输出从 **Fout** 引出。主端子旁的 3 针跳线为脉冲输出开关，接外侧 F0 有脉冲输出，插在内侧则断开使无脉冲输出。对两线电流型仅在测试时插外侧，用电流时必须插在内侧 NC 断开脉冲输出，否则将使电流不准。此脉冲输出为无修正原始脉冲，通常仅在标定时使用；输出信号为含 2K7 上拉电阻的集电极开路输出。

系统接线图可参见附图 “TB3WE 三线制和 TB2WE 二线制电路接线图”（详见 24-25 页）

### 4-4、用户菜单操作

#### （一）、工作屏

接通电源后，仪表首先自检，完成后进入屏 1 的工作主显示状态。



图表 1 TB2/3WE 两/三线制工作屏 1 界面

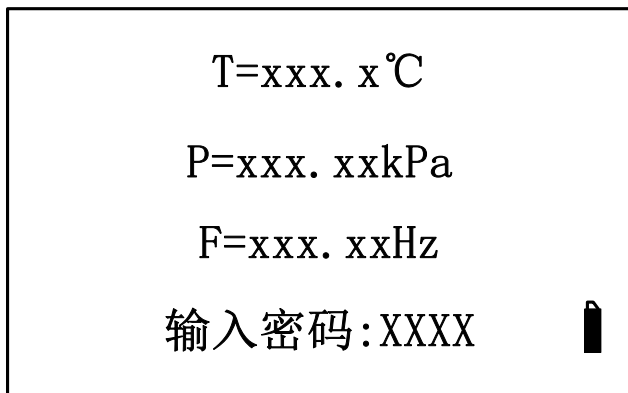
第一行：累计量高位；固定 5 位整数数显示。没有时 5 位全显示 “0”

第二行：累计量低位, 5 位整数小数点后三位数字，单位与瞬时流量单位的非时间部分一致。

第三行：瞬时流量；按 5 或 6 位整数并自动保留小数后 2 位或 1 位，流量单位由菜单设置。

TBE3W 三线制左上角为电池电量指示，仪表使用电池供电时，显示电池电量；TBE2W 无此项显示。


按 “<” 键或者 “+” 键在工作屏 2 与工作屏 1 之间切换



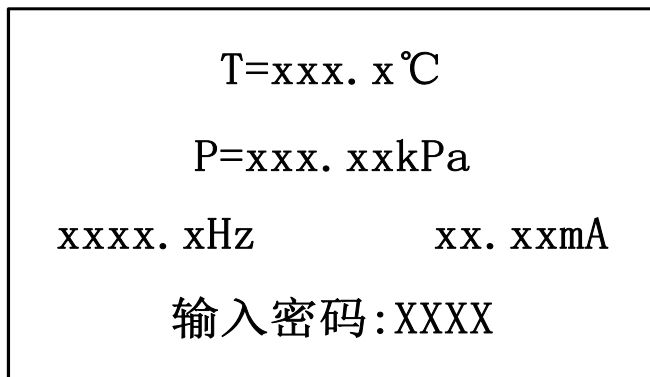
T=xxx. x °C

P=xxx. xxkPa

F=xxx. xxHz

输入密码:XXXX 

图表 2 TB3WE 工作屏 2 副界面



T=xxx. x °C

P=xxx. xxkPa

xxxx. xHz                      xx. xxmA

输入密码:XXXX

图表 3 TB2WE 工作屏 2 副界面

第一行：温度设置值；用于温度补偿有关的计算。显示  $T \equiv 999.9^{\circ}\text{C}$ 。保留 1 位小数显示。

第二行：压力设置值；用于压力补偿有关的计算。显示  $P \equiv 99999.99\text{kPa}$ ，保留 2 位小数。

第三行：对于 TB3WE 仪表为频率值；TB2WE 仪表左端为频率值，右端为输出电流值。

第四行：进入设置态的密码。

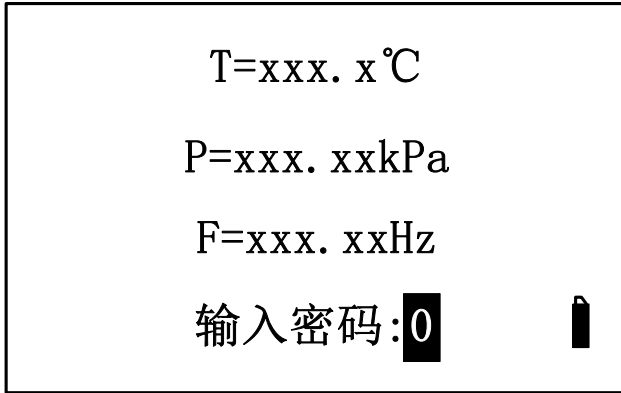
长按 “<” 键（长按 “<” 约 1.2 秒表示确认，下不再描述）进入密码输入

初始状态。

长按“+”键（长按“+”约 1.2 秒表示退出，下不再描述）取消输入态，返回屏二副界面显示。

按“+”键在输入态，循环改变光标处数值。按“<”移动当前输入光标位置；

在输入态长按“<”键，交验密码。正确则进入菜单，不正确，则返回到输入初始状态。



The image shows a rectangular screen with a black border. Inside, the text is centered and reads: T=xxx. x°C, P=xxx. xxkPa, F=xxx. xxHz, and 输入密码:0. The '0' is inside a black square. To the right of the password field is a small battery icon.

图表 4 密码输入界面（密码为：2010）

## （二）、用户参数设置

### 1、操作说明

长按“+”键，退出输入状态。

长按“<”键，确认保存输入。

按“+”键，循环改变光标处的数值或符号。按“<”键，将当前输入光标向右移动一位。

输入最多输入 8 位数据（包括符号、小数点）。

### 2、菜单操作：

在菜单浏览中按“+”键下翻；按“<”键上翻；长按“<”键进入子菜单。长按“+”键，返回工作屏 2 界面。

在子菜单中，长按“+”键退出；长按“<”键进修改态。在修改态如改选择项，则按“+”键向下选择；按“<”向上选择，长按“<”键确认。如是输入式修改，则按照输入操作进行。

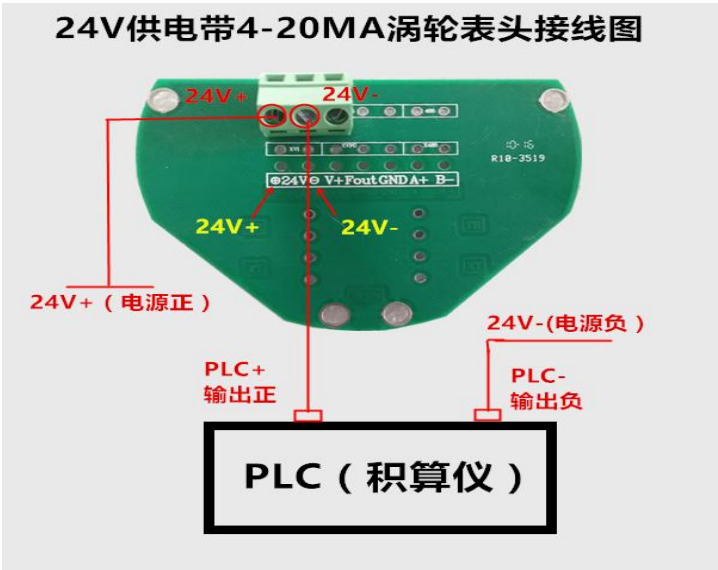
**注意事项：参数设置时，显示内容需长按“<”键确认后才可存入，否则设置无效**

**表格 1 用户参数设定菜单(密码为：2010 )**

子菜单 序号	菜单显示	意义	选择项或数值范围
1	流量单位 选择	流量单位选 择 (默认 0)	0: m <sup>3</sup> /h    1: m <sup>3</sup> /m    2: l/h 3: l/m    4: t/h    5: t/m 6: kg/h    7: kg/m
2	算法选择	算法选择 (默认 0)	00: 常规体积流量 01: 常规质量流量 02: 常规气体体积流量 03: 常规气体质量流量
3	流量系数	流量系数 (默认 3600)	设定仪表系数，单位为 P/m3
4	满度输出 流量	满度输出流 量 (默认 1000)	当仪表输出 4~20mA 模拟信号时必须 设定该值，且不得为 0，单位与流量单 位一致
5	密度设置	密度设置 (默认 1.0)	当算法选择设置为质量流量（01、03） 时，必须设置此项，单位为 kg/m3
6	温度设置	温度设置 (默认 0.0)	设定温度计算值，当选择 02、03 算法时， 必须设置此项。单位为摄氏度
7	绝对压力 设置	设置气体绝 对压力	设置气体绝对压力计算值，当选择 02、 03、算法时，必须设置此项。

		(默认 101.325)	单位为 kPa (注意：真空为 0.0 将导致流量为 0)
8	下限切除 流量	设置切除脉 冲输入百分 比 默认 (1%)	按满度流量的%切除 数值在 0~100 之间 用此项时电流和脉冲型都应正确设定量 程
9	<b>485 Address s</b>	设置 <b>RS485</b> 通 讯序号 (默认 1)	仅 <b>TB3WE</b> 型 仪表进行 <b>RS485</b> 通讯 时需设定此项，且不能与同一系统内其 他设备相同，范围为 0~255
10	阻尼时间	设显示输出 阻尼时间 (默认为 4s)	设电流输出和显示的阻尼时间，用于避 免输出电流和显示随流量波动太大 范围为 2~32
11	清零累计 量	清零累计量	若要清零累计量，选择 YES 并按“E”键 即可

LWSY 现场显示型涡轮流量计接线图（白灰色款表头）





生产校验

仪表的生产调校应由对仪表有较深了解的专业人员在有相应精度的校准设备的条件下进行。在二线制调校时至少应有量程>20mA，精度优于0.1%的电流表。

生产调校和一些高级设置均在生产设置态进行，如无相应设备和足够的专业知识，调校不当将导致仪表不能正常工作。密码确认后，即可进入生产设置状态，根据不同的仪表型号，设置相应的仪表参数。

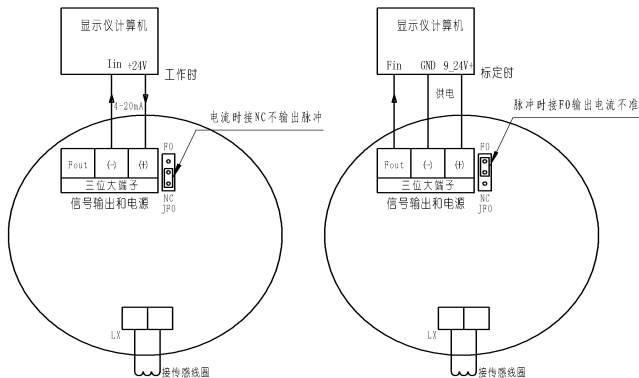
打开表前盖，按“表 2”定义依次按选择需要的设定的参数菜单，进入生产校验菜

表格 2 生产校验菜单表(密码为 2011)

子菜单序号	菜单显示	意义	备 注
1	Init DATA	将设置数据初始化为默认值，通常禁用	若要初始化用户数据，选择 YES 并按“E”键即可
2	485 Baud	设 485 波特率	仅 TB3WE 型有 00 : 4800bps

			<div>01 : 9600bps</div> <div>默认 4800</div>
3	4mA	校输出电流为 4mA 的参数	仅 TB2WE 型有，按 E 后 键入电流表测显的输出电流值
4	12mA	校输出电流为 12mA 的参数	仅 TB2WE 型有，按 E 后 键入电流表测显的输出电流值
5	20mA	校输出电流为 20mA 的参数	仅 TB2WE 型有，按 E 后 键入电流表测显的输出电流值

附录 2：TB2WE 二线制涡轮流量计接线图



附录 3：TB3WE 三线制涡轮流量计接线图



(白灰色款表头)

The diagram shows a green circular PCB with various components. Red lines indicate the following connections:

- (1)** 电流输出+ (Current Output +) connected to pin 1.
- (2)** 电流输出- (Current Output -) connected to pin 2.
- (3)** 24V+ connected to pin 3.
- (4)** RS485- connected to pin 4.
- (5)** RS485+ connected to pin 5.

~ - 27 - ~

持写操作。波特率为 9600 和 4800 可选，不支持更高的波特率。

VTE3W modbus 读取变送器信息说明

- 1、变送器地址，变送器可以设置，需要与变送器地址匹配
- 2、读取信息 modbus 协议命令代码为 0x03，其他命令代码不支持
- 3、支持读取的变送器量纲：

量纲名称	地址	类型	字节数
瞬时量	0x0000	浮点	4
工况流量	0x0004	浮点	4
累积量低位	0x0008	长整形	4
累积量高位	0x000C	长整形	4
温度	0x0010	浮点	4
压力	0x0014	浮点	4
频率	0x0018	浮点	4
单位	0x0020	短整形	2

备注：

- 1、累积量低位的十进制长整形数据中，低三位为小数点，其他为整数
- 2、累积量低位整数部分到达 1000000，累积量高位加 1
- 3、累积量 = 累积量高位 × 1000000 + 累积量低位 ÷ 1000
- 4、单位数据的 2 个字节中，单位代码在高 8 位，分别对应下表

代码	0	1	2	3	4	5	6	7
单位	m3/h	m3/m	l/h	l/m	t/h	t/m	kg/h	kg/m

- 5、传送中，所有数据均是高字节在前（modbus 协议）
- 6、变送器只支持 4800bps 和 9600bps 波特率的 485 总线通讯。通讯参数为：  
一个起始位，8 位数据位，1 个停止位，无校验位,4800,N,8,1 或者  
9600,N,8,1
- 7、变送器支持单次读取一个量纲也支持一次读取多个量纲  
累积量为含三位小数的无符号定点数，低位为 32 位无符号长整数，  
当 $\geq 1000'000'000$  时向高位进位（高位+1），高位为 16 位无符号整数，通讯  
规格化为 32 位长整数。  
命令格式请参阅 MODBUS-RTU 通讯协议相关文档和例程  
VT3WE 电路仅支持 03 读命令, 采用从 00H-20H 的虚拟地址连续排列, 可采用一  
次读 32 个字节将变量全部读回。  
VT3WE 仅支持 4800 和 9600 波特率并由仪表的工程师菜单中设定。

120413 版测试程序可任意更改 COM\*口序号，而后要更新参数才会打开。地址值也可任意更改，但任何从机地址都要在确认后才有效。USB 口建议使用 UT-890 型 485 转换器。

## MODBUS-RTU 查询—回应周期

### 1.2.1 查询

查询消息中的功能代码告之被选中的从设备要执行何种功能。数据段包含了从设备要执行功能的任何附加信息。例如功能代码 03 是要求从设备读保持寄存器并返回它们的内容。数据段必须包含要告之从设备的信息：从何寄存器开始读及要读的寄存器数量。错误检测域为从设备提供了一种验证消息内容是否正确的方法。

1.2.2 回应

如果从设备产生一正常的回应，在回应消息中的功能代码是在查询消息中的功能代码的回应。数据段包括了从设备收集的数据：如寄存器值或状态。如果有错误发生，功能代码将被修改以用于指出回应消息是错误的，同时数据段包含了描述此错误信息的代码。错误检测域允许主设备确认消息内容是否可用。

1.3 传输方式

传输方式是指一个数据帧内一系列独立的数据结构以及用于传输数据的有限规则，下面定义了与 MODBUS 协议 - RTU 方式相兼容的传输方式。

每个字节的位：1 个起始位-8 个数据位（最小的有效位先发送）无奇偶  
校验位-1 个停止位

错误检测：CRC（循环冗余校验）

1.4 协议

当数据帧到达终端设备时，它通过一个简单的“端口”进入被寻址到的设备，该设备去掉数据帧的“信封”（数据头），读取数据，如果没有错误，就执行数据所请求的任务，然后，它将自己生成的数据加入到取得的“信封”中，把数据帧返回给发送者。返回的响应数据中包含了以下内容：终端从机地址(Address)、被执行了的命令(Function)、执行命令生成的被请求数据(Data)和一个校验码(Check)。发生任何错误都不会有成功的响应，或者返回一个错误指示帧。

1.4.1 数据帧格式

Address	Function	Data	Check
8-Bits	8-Bits	N x 8-Bits	16-Bits

1.4.2 地址（Address）域

地址域在帧的开始部分，由一个字节（8 位二进制码）组成，十进制为 0~255，在我们的系统中只使用 1~247, 其它地址保留。这些位标明了用户指定的终端设备的地址，该设备将接收来自与之相连的主机数据。每个终端设备的地址必须是唯一的，仅仅被寻址到的终端会响应包含了该地址的查询。当终端发送回一个响应，响应中的从机地址数据便告诉了主机哪台终端正与之进行通信。

1.4.3 功能 (Function) 域

功能域代码告诉了被寻址设备执行的功能。下表列出了通常仪表用到的功能码，以及它们的意义和功能。

代码	意义	行为
03	读数据寄存器	获得一个或多个寄存器的当前二进制值
16	预置多寄存器	设定二进制值到一系列多寄存器中 (VT3WE 不支持)

1.4.4 数据 (Data) 域

数据域包含了终端执行特定功能所需要的数据或者终端响应查询时采集到的数据。这些数据的内容可能是数值、参考地址或者设置值。例如：功能域码告诉终端读取一个寄存器，数据域则需要指明从哪个寄存器开始及读取多少个数据，内嵌的地址和数据依照类型和从机之间的不同内容而有所不同。

1.4.5 错误校验 (Check) 域

该域允许主机和终端检查传输过程中的错误。有时，由于电噪声和其它干扰，一组数据在从一个设备传输到另一个设备时在线路上可能会发生一些改变，出错校验能够保证主机或者终端不去响应那些传输过程中发生了改变的数据，这就提高了系统的安全性和效率，错误校验使用了 16 位循环冗余的方法 (CRC16)。

1.5 错误检测的方法

错误校验（CRC）域占用两个字节，包含了一个 16 位的二进制值。CRC 值由传输设备计算出来，然后附加到数据帧上，接收设备在接收数据时重新计算 CRC 值，然后与接收到的 CRC 域中的值进行比较，如果这两个值不相等，就发生了错误。CRC 运算时，首先将一个 16 位的寄存器预置为全 1，然后连续把数据帧中的每个字节中的 8 位与该寄存器的当前值进行运算，仅仅每个字节的 8 个数据位参与生成 CRC，起始位和终止位以及可能使用的奇偶位都不影响 CRC。在生成 CRC 时，每个字节的 8 位与寄存器中的内容进行异或，然后将结果向低位移位，高位则用“0”补充，最低位（LSB）移出并检测，如果是 1，该寄存器就与一个预设的固定值（0A001H）进行一次异或运算，如果最低位为 0，不作任何处理。上述处理重复进行，直到执行完了 8 次移位操作，当最后一位（第 8 位）移完以后，下一个 8 位字节与寄存器的当前值进行异或运算，同样进行上述的另一个 8 次移位异或操作，当数据帧中的所有字节都作了处理，生成的最终值就是 CRC 值。

生成一个 CRC 的流程为：

- 1: 预置一个 16 位寄存器为 0FFFFH（全 1），称之为 CRC 寄存器。
- 2: 把数据帧中的第一个字节的 8 位与 CRC 寄存器中的低字节进行异或运算，结果存回 CRC 寄存器。
- 3: 将 CRC 寄存器向右移一位，最高位填以 0，最低位移出并检测。
- 4: 如果最低位为 0：重复第三步（下一次移位）；如果最低位为 1：将 CRC 寄存器与一个预设的固定值（0A001H）进行异或运算。
- 5: 重复第三步和第四步直到 8 次移位。这样处理完了一个完整的八位。
- 6        重复第 2 步到第 5 步来处理下一个八位，直到所有的字节处理结束。
- 7        最终 CRC 寄存器的值就是 CRC 的值。

此外还有一种利用预设的表格计算 CRC 的方法，它的主要特点是计算速度快，但是表格需要较大的存储空间，该方法不再赘述，更多的 CRC 请自行参阅相关资料。



## 1.6 通讯应用格式详解

本节所举实例将尽可能的使用如图所示的格式，（数字为 16 进制）。

Addr	Fun	Data start reg hi	Data start reg lo	Data #of regs hi	Data #of regs lo	CRC16 lo	CRC16hi
01H	03H	00H	00H	00H	03H	05H	CBH

Addr: 从机地址

Fun: 功能码

Data start reg hi: 数据起始地址 寄存器高字节

Data start reg lo: 数据起始地址 寄存器低字节

Data #of reg hi: 数据读取个数 寄存器高字节

Data #of reg lo: 数据读取个数 寄存器低字节

CRC16 Hi: 循环冗余校验 高字节

CRC16 Lo: 循环冗余校验 低字节

### 1.6.1 读数据（功能码 03）

#### 1 查询数据帧

此功能允许用户获得设备采集与记录的数据及系统参数。主机一次请求的数据个数没有限制，但不能超出定义的地址范围。

下面的例子是从 01 号从机读 3 个采集到的基本数据（数据帧中每个地址占用 2 个字节）UA、UB、UC，其中 UA 的地址为 0025H, UB 的地址为 0026H, UC 的地址为 0027H。

Addr	Fun	Data start Addr hi	Datastart Addr lo	Data#of regs hi	Data #of regs lo	CRC16 lo	CRC16 hi
------	-----	--------------------------	----------------------	--------------------	---------------------	----------	----------

01H	03H	00H	25H	00H	03H	14H	00H
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

### 1 响应数据帧

响应包含从机地址、功能码、数据的数量和 CRC 错误校验。

下面的例子是读取 UA、UB、UC (UA=082CH, UB=082AH, UC=082CH 的响应。

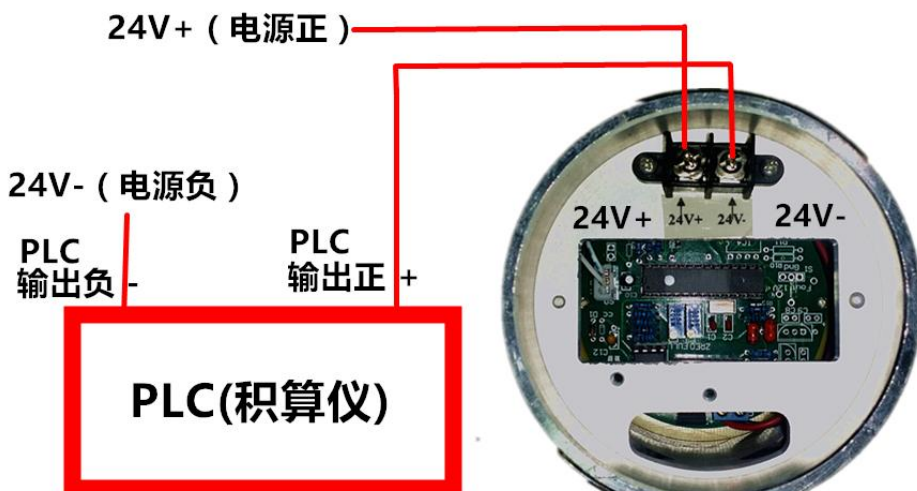
Addr	Fun	Byte count	Data1 hi	Data1 lo	Data2 hi	Data2 lo	Data3 hi	Data3 lo	CRC16 lo	CRC16 hi
01H	03H	06H	08H	2CH	08H	2AH	08H	2CH	94H	4EH

### 1 错误指示码

如果主机请求的地址不存在则返回错误指示码：FFH。

## LWSY 涡轮流量显示型使用与调整细节 (白绿色款表头)

### 一、24V 供电带液晶显示型接线方法：



## 二、表头参数设置方法:

显示方式:双排液晶显示,格式如下

L    XXX.X    四位瞬时流量(m<sup>3</sup>/h)

XX.XXXXXX    八位累计流量(m<sup>3</sup>/h)

累计流理自动扩大显示精度累计流量值可清零

流量测量范围、结构尺寸、安装方法请参阅 LWGY 型液体涡轮流量传感器部分。

### 1. 使用与调整

流量表上电后,显示如下图:



打开仪表前盖,同时按“▶”键和 F 键,仪表进入置数状态,此时上排首位数字显示 1,表示此时可设置最小点的仪表系数。上排的后四位可设置对应点的传感器输出脉冲频率值,下排八位可设置该点的仪表系数

值。如下图所示：



某位字符闪烁，则按“▲”键，该位加 1 至所需数值，按移位键“▶”闪烁位右移，再用“▲”键选择该位数值……当闪烁位移至最后一位后，按“▶”键，可从首字符开始循环设定该参数。仪表系数格式为 XXXXXX.XX。

菜单第二项如下图所示：



菜单第三项如下图所示：



检查无误后按下 F 键可进入下一点仪表系数的设定,设置方法、格式同上。设置完 3 点仪表系数后, 然后设置小流量切除值, 注意该值为频率值, 一般设定为 0000 即可。如下图所示:



再后菜单 d 是密度设置, 如果测量体积流量, 可将密度值设定为 01.000 。如果为电池供电型, 则参数到此为止。如下图所示:



设置完以上参数后同时按 “▲” 键和 F 键,仪表进入工作状态,上排显示四位瞬时流量,下排显示八位累积流量。

若果为 24V 供电电流输出型,则最后一个参数为满度流量设定值,如下图所示:



该值决定了输出电流值的大小,使电流值与所显示的流量一一对应起来。此时下排置入 20mA 对应的流量满度值,比如 DN40 的仪表流量上限为 30m<sup>3</sup>/h,此时就可置入 30m<sup>3</sup>/h 对应的电流为 20mA。

设置完以上参数后同时按 “▲” 键和 F 键,仪表进入工作状态,上排显示四位瞬时流量,下排显示八位累积流量。

## 搬运

为了防止仪表在搬运过程中损坏，要轻拿轻放，不允许野蛮装卸，在到达安装现场以前，应保持制造厂发货时的包装状态。

## 2 存放

仪表存放地点应具备下列条件：

- a. 防雨防潮
- b. 机械震动小，并避免冲击
- c. 温度范围-20℃～+55℃
- d. 湿度不大于 80%

存放使用过的流量计应先把附着于其壳体和检测杆上的污垢，杂质等清洗干净。

- e. 避免露天存放，否则仪表性能会受到影响。

## 开箱及检查

- 1. 仪表在严寒和酷暑地区，应先在室内放置 24 小时再开箱，开箱时应注意仪表的完整性和完好性。

随机文件有：

**A.产品使用说明书**

**B.产品合格证**

**C.产品校验单**

## 订货须知

- 1.订货时需告知流量计通径，压力和流量范围以及特殊的要求。
- 2.如需单独订购智能表头时，需告知与传感器的接口方式，以便提供接头。

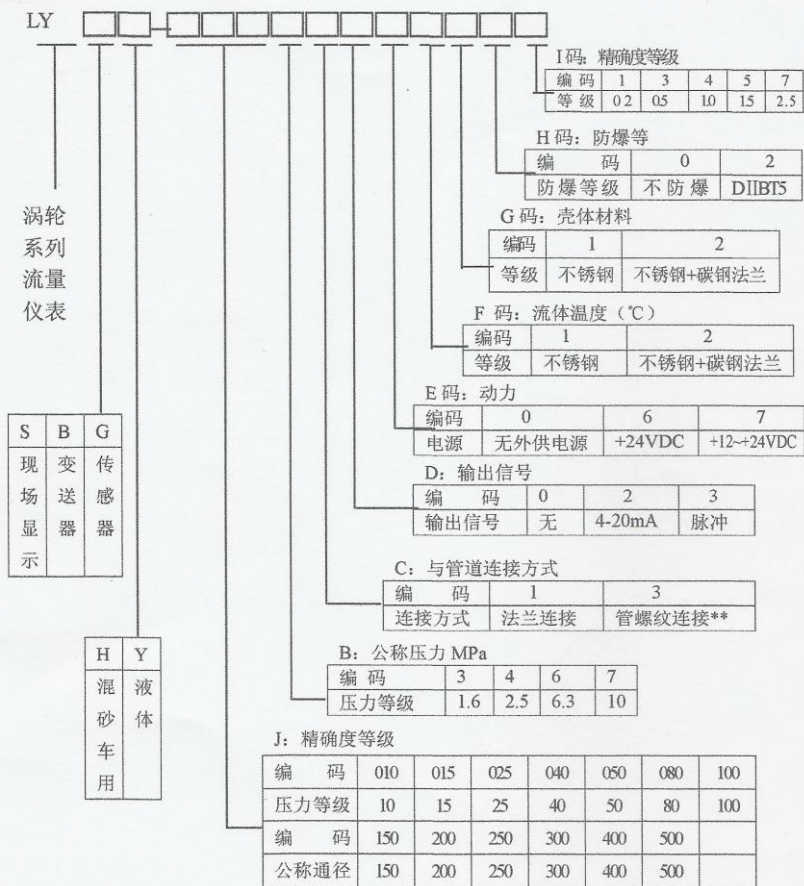
**常见故障和排除 （见下表）**

序 号	故障现象	原因	排除方法
1	显示仪对流量信号和检验信号均无显示	1.电源未接通，给定电压不对。 2.显示仪有故障	1.接通电源，按要求给定电压 2.检修显示仪表。
2	显示仪表对“核验”信号有显示但对流量信号无显示	1.传感器与显示仪间接线有误或有开路、短路、接触不良等故障 2.放大器有故障或损坏 3.转换器（线圈）一开路或短路 4.叶轮被卡住 5.管道无流体流动或堵塞	1.检查接线的正确性和接线的质量 2.维修或更换放大器 3.维修或更换线圈 4.清洗传感器及管道 5.开通阀门或泵
3	显示仪表工作不稳计量不正确	1.实际流量超出仪表的计量范围或不稳定 2.仪表系数 K 设置有误 3.传感器内挂上纤维等杂质 4.液体内有气泡存在 5.传感器旁有较强的电磁场干扰	1.使被测流量与传感器的测量范围相适应,稳定流量, 2.使系数 K 设置正确 3.清洗传感器 4.采取消气措施,削除气泡 5.尽量远离干扰原或采取屏蔽措施



		6.传感器轴承及轴严重磨损 7.传感器电缆屏蔽层或其它接地导线与线路地线断开或接触不良 8.显示仪表故障	6.更换“导向件”或“叶轮轴” 7.将线接好 8.检修显示仪表
4	流量显示值明显偏大、偏小或流量显示跳动过大	1. 安装不正确 2. 仪表的检测放大电路灵敏度或增益调整不当 3. 仪表系数置入不当	1. 检查仪表的安装情况 2. 传感器检测放大电路需调整或送修 3. 正确设置仪表系数
5	屏幕显示暗淡	电池放电超过允许限度	更换电池

## LW 系列涡轮流量计选型手册



\*现场显示涡轮流量计无输出时可用内部供电

\*\*管螺纹连接适用公称通径 $\leq 40\text{mm}$

举例: LWGY-08031363203,表示公称通径 80mm, 公称压力 1.6Mpa, 法兰连接, 脉冲输出, 供电电源+24VDC, 流体温度-20~+120℃, 不锈钢壳体加碳钢法兰, 不防爆, 精确等级 0.5, 测量液体的涡轮流量传感器